

Uživatelská příručka pro profesionály Webová platforma Maela

Informace o výrobci



MN Santé Holding Adresa: 9 rue du Colonel Pierre Avia, 75015 Paris, France Telefon: +33 (0)481682526 E-mail: contact@maela.fr Web: www.maela.fr/en

Distribuováno společností

Medtronic International Trading SARL, Route du Molliau 31, 1131 Tolochenaz, Švýcarsko

<u>Hlavní informace o výrobku</u>

REF Platforma Maela®

Verze produktu: V4.1.38

Certifikace a prohlášení o shodě

C Platforma Maela[®] je *zdravotnický prostředek* třídy I s označením CE z roku 2019. Tento prostředek splňuje základní požadavky směrnice Rady 93/42/EHS ze dne 14. června 1993 o zdravotnických prostředcích. Tento prostředek vyhovuje obecným požadavkům na bezpečnost a výkon stanoveným v nařízení 2017/745.

Vyloučení záruk a omezení odpovědnosti

Společnost Maela[®] SAS neposkytuje žádnou výslovnou ani předpokládanou záruku týkající se této příručky, její kvality, výkonu nebo vhodného použití pro jakýkoli typ konkrétního postupu. Kromě toho může společnost tuto příručku změnit bez předchozího upozornění a bez jakýchkoli závazků nebo povinností ze strany společnosti.

Ochranné známky (jsou-li k dispozici)

Maela® je registrovaná ochranná známka.

Copyright

Maela©.

Všechna práva vyhrazena. Žádná část tohoto dokumentu nesmí být bez předchozího písemného souhlasu společnosti Maela[®] reprodukována, přepisována, přenášena, vysílána, upravována, propojována, překládána do jakéhokoli jazyka ani používána v jakékoli formě – grafické, elektronické nebo mechanické – včetně mimo jiné pořizování fotokopií, záznamu a systémů pro ukládání a vyhledávání informací. Kopie aplikace obsažené v tomto dokumentu jsou nezákonné.

<u>Úpravy</u>

Informace uvedené v tomto dokumentu se mohou změnit bez upozornění. Vynaložili jsme maximální úsilí, abychom zajistili přesnost informací uvedených v tomto dokumentu. Pokud v této příručce dojde ke změnám, bude uživatelům poskytnuta nejnovější verze.

Pokud zjistíte nesprávné údaje, kontaktujte nás na této e-mailové adrese: contact@maela.fr.

Datum vydání: 08/2023

Obsah

1.	Úvo	d 5
1	.1.	Účel dokumentu5
1	.2.	Zkratky a definice5
2.	Indil	kace a symboly7
2	.1.	Popis symbolů7
2	.2.	Bezpečnostní opatření
2	.3.	Varování7
2	.4.	Porucha8
3.	Рорі	is produktu
3	.1.	Indikace8
3	.2.	Cílová skupina pacientů
3	.3.	Cíloví uživatelé
3	.4.	Klinické benefity
3	.5.	Bezpečnostní informace9
	3.5.1	L. Kontraindikace
3	.6.	Prohlížeče a stahování
4.	MAT	TICE UŽIVATELSKÝCH PRÁV10
5.	Sprá	iva zařízení
c	Sará	iva profesionálních úžtů
υ. ε	3µ1a	
0	.1.	
6	.2.	Vlastní správa účtu13
	6.2.1	l. Podrobnosti o účtu
	6.2.2	2. Heslo
	6.2.3	3. Zobrazit má ověřená zařízení 14
	6.2.4	ł. Správa oznámení 14
	6.2.5	5. Asistentky
	6.2.6	5. Nahrazující lékaři
7.	Zařa	izení pacienta15

7.	.1.	Správ	/a identit1	.5
7.	.2.	Přiřa	zení dráhy1	.6
8.	Sezn	iam p	acientů1	.7
9.	Schv	válení		.8
10	Coul		1	0
10.	50UI	Shrni	acienta1	ð
1	0.1.	51111	uu	5
10	0.2.	Násle	edná péče1	.9
	10.2.	.1.	Časová osa1	9
	10.2.	.2.	Měření	0
	10.2.	.3.	Dotazníky 2	.0
	10.2.	.4.	Vzdělávací obsah 2	.0
	10.2.	.6.	Laboratorní testy	.1
	10.2.	.7.	Farmakoterapie	.1
	10.2.	.8.	Ulohy	.1
	10.2.	.9.	Kontrolní seznam před přijetím 2	.2
10	0.3.	Upoz	ornění 2	2
10	0.4.	Zpráv	/γ2	:2
10	0.6.	Léčel	bný tým2	3
10	0.7.	Cesta	9	4
11.	Obsa	ah	2	.4
12	Šahl	001/0	hçahu 2	5
12.	5401		Josanu	J
13.	Prot	okoly	2	7
14.	Cest	y	2	9
15.	Přek	lad	3	0
16.	Ovlá	dací j	oanel3	0
17.	Kont	rola i	nstalace3	1
18.	Ode	brání	zařízení3	1

1. Úvod

1.1. Účel dokumentu

Tato uživatelská příručka představuje platformu Maela[®], která je zdravotnických prostředkem navrženým společností Maela[®] pro vzdálené monitorování pacientů.

Obsahuje popisy vysvětlující používání platformy krok za krokem. Je určena pro odborníky oprávněné používat platformu Maela[®].



Před použitím platformy Maela[®] si pečlivě přečtěte tuto příručku.

Zkratka nebo termín	Popis
zdravotnický prostředek	Nástroj, přístroj, zařízení, stroj, prostředek, implantát, činidlo pro
	použití <i>in vitro</i> , software, materiál nebo jiné podobné nebo související
	položky, které výrobce zamýšlí používat samostatně nebo v kombinaci
	u lidí, a to pro jeden nebo více specifických zdravotnických účelů.
zdravotnický pracovník	Osoba, která provádí úkony a úsudek, poskytuje službu související
	s udržováním nebo zlepšováním zdraví jednotlivců nebo léčbou
	zraněných, nemocných, postižených nebo křehkých jedinců
	poskytováním péče a terapie.
správce	Správce zařízení nebo profil správce systému Maela s uživatelskými
	právy a oprávněními pro provádění různých funkcí v systému Maela.
psychomotorická	Porucha, která není nutně spojena s neurologickou lézí. Týká se
porucha	psychomotorické funkce, tj. funkce, která má genetický a neurologický
	původ a rovněž vývojové, environmentální a emocionální aspekty
	v anamnéze pacienta.
ERAS	Enhanced Recovery After Surgery (Vylepšené zotavení po operaci).
	ERAS je multimodální dráha perioperační péče určená k dosažení
	časného zotavení u pacientů podstupujících závažný chirurgický zákrok.
dráha péče	Nejvyšší úroveň entity v platformě Maela. Model dráhy péče zahrnuje
	klíčová data, protokoly následné péče a screeningové dotazníky.
naplánovaný obsah	Naplánovaný obsah Maela® odpovídá všem dotazníkům následné péče,
	vzdělávacím obsahům, měřením, úkolům a připomínkám, které jsou
	plánovány v rámci dráhy péče nebo protokolu.
Ambulight	Zjednodušená následná péče o pacienta pomocí SMS během krátké
	doby kolem epizody péče nebo nemocniční události.
protokol	Protokol platformy Maela skládající se z různých typů obsahu, které
	mohou být naplánovány v průběhu času. Protokol odpovídá specifické
	epizodě péče, například chirurgické epizodě v rámci onkologické dráhy.
	Protokol Maela se skládá z dotazníků následné péče, monitorování
	měření, dokumentů, odkazů, vzdělávacího obsahu, laboratorních
	analýz, sledování léčby a užitečných informací pro lékaře, aby správně

1.2. Zkratky a definice

	zvládli možné nežádoucí účinky, s nimiž se pacient může setkat.
1.1	Protokol ma pocatecni a koncove datum.
Identifikace	Proces stanoveni identity uzivatele. Uzivatel ma v ramci reseni
	individualni identitu. Pro pristup k reseni je mu prirazeno jedinecne
	uzivatelske jmeno.
ověření	Proces prokázání identity užívatele. Přichází na řadu po procesu
	identifikace. Užívatel používá ověřovatele neboli "tajný kód", který je
	zaslán pouze jemu.
kritičnost	Stanovení a určení priorit stupně důležitosti upozornění, která se zasílá
	zdravotnickým pracovníkům nebo pacientům.
extrakce údajů	Úkon nebo proces získávání dat z datových zdrojů pro jejich další
	zpracování nebo ukládání (migrace dat).
upozornění	Signál upozorňující na nebezpečí nebo ohrožení pacienta. Umožňuje
	také přenos informací na základě odpovědi pacienta.
časová osa	Podrobný pohled na dráhu péče o pacienta. Na této časové ose se
	zobrazí veškerý obsah nakonfigurovaný v dráze. Časová osa je lineární
	zobrazení událostí umístěných na čáře představující čas; spojuje
	události s jejich chronologickými pozicemi v čase v odstupňované
	škále.
vyskakovací okno	Okno, které se otevře v horní části hlavního okna.
licence	Předplatné platformy Maela.
kontrola identity	V kontextu nemocnice jde o "systém pro monitorování a řízení rizik
	a chyb souvisejících s identifikací pacientů" pro "přechod od
	administrativní identity pro účely účtování ke kultuře klinické
	identifikace jako součásti globálního přístupu a projektu pro kvalitu
	a bezpečnost péče".
ОТР	"One-Time Password" neboli jednorázové heslo. Tato zkratka se
	vztahuje ke kódu zaslanému v SMS pro zabezpečení vašeho účtu Maela.
screening	Screening je typ dotazníku, který umožňuje personalizovat protokoly
	pacienta uvnitř dráhy.
responzivní web	Webové stránky, jejichž design nabízí pohodlné procházení na
	obrazovkách různých velikostí. Uživatel tak může zobrazit stejnou
	webovou stránku prostřednictvím různých typů zařízení (tablet,
	počítač, chytrý telefon).
CMS	"Content Management System" neboli systém pro správu obsahu (či
	redakční systém). Společnost Maela® se rozhodla pro správu
	vzdělávacího obsahu a dokumentů souvisejících s GDPR propojit svou
	platformu se systèmem WordPress.
GDPR	Obecné nařízení o ochraně osobních údajů.
národní identifikační číslo	Jedinečné číslo pacienta na národní nebo regionální úrovni.
CSV	Soubor hodnot oddělených čárkami.
Paměť cache	Paměť cache neboli mezipaměť představuje v počítačové vědě paměť,
	která dočasně ukládá kopie dat ze zdroje, aby se zkrátila doba, kterou
	počítačové vybavení potřebuje k pozdějšímu přístupu k těmto datům.

2. Indikace a symboly

2.1. Popis symbolů

Následující tabulka popisuje všechny symboly použité v této uživatelské příručce a rovněž na samotném výrobku.



2.2. Bezpečnostní opatření

Pečlivě si přečtěte níže uvedené pokyny, abyste mohli zajistit, že je zařízení používáno v co možná nejlepších a nejbezpečnějších podmínkách.

Obsah (dotazníky, vzdělávací obsah, dokumenty, odkazy a připomínky), protokoly a dráhy nabízené pacientům jsou ověřeny příslušným léčebným týmem. V případě nepřesnosti otázek nebo nevhodného obsahu je povinností odborníka dráhu aktualizovat.

2.3. Varování



2.4. Porucha

V případě poruchy okamžitě přestaňte zařízení používat.

Pokud není možné pomocí tohoto dokumentu zjistit nebo odstranit příčinu závady, vypněte zařízení a zavolejte do našeho centra podpory na číslo **+441923205184** (Velká Británie) nebo **+35391750797** (Irsko).

3. Popis produktu

3.1. Indikace

Řešení vyvinuté společností Maela[®] je *zdravotnický prostředek* určený pro *zdravotnické pracovníky*, který zajišťuje lékařské sledování pacientů po celou dobu jejich *dráhy péče*. Toto řešení umožňuje léčebným týmům a lékařům určit dráhy péče pro své specializace a pacienty.

Prostředek Maela[®] se skládá z webové platformy a mobilní aplikace. Pacienti mají přístup k řešení Maela[®] prostřednictvím mobilní aplikace a webové platformy, zatímco zdravotničtí pracovníci mají přístup pouze na webovou platformu.

Platformu Maela[®] mohou používat pouze zdravotnické instituce, které si zakoupily licenci Maela[®].

3.2. Cílová skupina pacientů

Pacienti přijatí do smluvního zdravotnického zařízení mohou mít prospěch z následného sledování pomocí platformy Maela[®].

Pacienti musí:

- Mít doma připojení k internetu (přes Wi-Fi nebo mobilní data)
- Mít mobilní telefon
- Být starší 12 let

3.3. Cíloví uživatelé

Zamýšlenými uživateli jsou:

- Zdravotničtí pracovníci: Lékaři, zdravotní sestry, zdravotnická zařízení, farmaceuti
- **Administrativní pracovníci zařízení**: Vedoucí pracovníci, lékařské asistentky, ředitelé, pověřenec pro ochranu osobních údajů (DPO)
- Dospělí pacienti, kteří jsou monitorováni pro plánované indikace
- Ošetřovatelé monitorovaných pacientů, kteří nemají potřebné kapacity nebo nezávislost, a také ošetřovatelé nedospělých pacientů

3.4. Klinické benefity

- Zlepšení kvality života a spokojenosti pacientů
- Zlepšení poskytovaných lékařských služeb

- Včasná detekce komplikací a lepší zvládání komplikací
- Lepší monitorování **protokolů ERAS** (Agri, F. Hahnloser, D. Desmartines, N. Hubner, M. (2020) Gains and limitations of a connected tracking solution in the perioperative follow-up of colorectal surgery patients. Colorectal Dis. 2020 Aug; 22(8): 959–966.)
- Increased survival rate (Basch, E. Deal, A.M. Dueck, A.C. et al. (2017) Overall Survival Results of a Trial Assessing Patient-Reported Outcomes for Symptom Monitoring During Routine Cancer Treatment. JAMA. 2017; 318(2): 197–198.)

3.5. Bezpečnostní informace

3.5.1. Kontraindikace

Použití platformy Maela® se nedoporučuje pro:

- Děti
- S výjimkou situace, kdy je přítomen **pečovatel**, který může poskytnout následnou péči:
 - Pacienty se zrakovým postižením
 - Pacienty s významnými psychomotorickými poruchami horních končetin
 - Pacienty s poruchami paměti
 - Pacienty bez čísla mobilního telefonu
 - Pacienty, kteří nemají připojení k internetu
- Pacienty, kteří neudělili souhlas

3.6. Prohlížeče a stahování

Webová platforma Maela[®] je navržena a testována na kompatibilitu se dvěma nejnovějšími hlavními verzemi prohlížečů, které jsou integrovány se systémy Windows a MacOS, a také s prohlížeči Google Chrome a Firefox. Díky responzivnímu designu webu je webová platforma také k dispozici na systémech Android a iOS, na kterých je navržena a testována, aby byla kompatibilní s nejnovějšími verzemi jejich integrovaných prohlížečů (Google Chrome resp. Safari).

Nejnovější verze mobilní aplikace Maela[®] je také k dispozici ke stažení na zařízeních se systémem Android a iOS z odpovídajícího obchodu s aplikacemi (Google Play Store pro Android a Apple App Store pro iOS).

4. MATICE UŽIVATELSKÝCH PRÁV

Níže uvedená matice definuje všechny možné uživatelské role a jejich specifická práva a funkce. V této matici můžete ověřit, zda se konkrétní část tohoto dokumentu týká vaší role uživatele.

Funkce	Maela – správce	Medtronic – správce	Zdravotnické zařízení – správce	Zařízení následné péče – správce	Lékař	Lékařská asistentka	Koordinátor zdravotních sester	Správce údajů	Technická podpora
Obecný přístup									
Připojení k profesionálnímu webu	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х
Správa zařízení									
Vytvořit/upravit zařízení: Maela	Х		Х	Х					
Vytvořit/upravit zařízení: Medtronic	Х	Х	Х	Х					
Zobrazit celý seznam zařízení: Maela	Х								
Zobrazit celý seznam zařízení:									
Medtronic	Х	Х							
Správa profesionálních účtů					1	-			
Vytvořit/upravit profesionální účty:	x		х	x					
Maela									
Vytvoříť/upravit profesionální účty:	х	х	х	х					
	v								
Zobrazit celý seznám zařízení: Midela	^								
Medtronic	Х	Х							
Vlastní správa profesionálních účtů	X	X	X	X	x	x	X	X	x
Zařazení pacienta						,,,	~	74	7.
Správa identit					x	x			х
Manuální přiřazení dráhy					X	X			~
Správa pacientů					71	71			
Seznam pacientů					x	x	Х		Х
Schválení					X	X	X		
Obecné informace					X	X	X		
Shrnutí					X	X	X		
Časová osa					X	X	X		
Upozornění					X	X	X		
Zprávy					X	X	X		
Profily					X	X	X		
Léčebné týmy					х				
Obsah dráhy					X	х			
Data dráhy					X	X	Х		
Dráhy	·				1				
Vytvořit/upravit dráhu	Х	Х	Х		Х				

Vytvořit/upravit protokol	Х	Х		Х		
Vytvořit/upravit obsah	х	Х		Х	 	
Odeslat dráhu, protokol, obsah	Х	Х				
Získat dráhu, protokol, obsah	Х	Х		Х		
Ovládací panel						
Ovládací panel MAELA	Х					
Ovládací panel MEDTRONIC	Х	Х				
Ovládací panel zařízení			Х			
Ovládací panel zdravotnického						
pracovníka				Х		
Extrakce údajů						
Extrakce standardních dotazníků			Х	Х		

FUNKCE 5. Správa zařízení

Maela						AM -
Profesionální uživatelé Domény	Zařizení Správa 👻 Ovládací panel					
Seznam zařízení						+ PŘEDAT ZAŘÍZENÍ
Název 🗘	Mésto 🗘	Hlavní kontakt 🗘	Datum vytvoření 🗘	Počet lékařů 🗘	Akce 🗘	^
Q	Q	Q	mm/dd/yyyy	Q		
Esclave 2			03/07/2022	0	1	
Etab GSI Medtronic			03/07/2022	1	1	
Follow-up institution Medtronic			01/06/2022	4	1	
IntMetro			13/06/2022	0	1	
Medtronic Etab		Moretti Cédric	29/08/2022	0	1	
Medtronic institution Arabic			01/06/2022	3	1	
Medtronic Institution Cezch			01/06/2022	3	1	
Medtronic Institution English			01/06/2022	6	1	
Medtronic Institution French			05/07/2022	5	1	
Medtronic Institution Italian			01/06/2022	3	1	
Medtronic Institution Netherlands			01/06/2022	3	1	
Medtronic Institution Polish			01/06/2022	3	1	
Medtronic Institution Portuguese			01/06/2022	3	1	
Medtronic Institution Spanish			01/06/2022	3	1	
Medtronic Institution Turkish			01/06/2022	3	1	
Metronic institution German			01/06/2022	3	1	
Description	Delevale	Manual Coldin	10/07/2022			

Při přihlášení jako správce máte přístup k následujícím kartám: **"Profesionální uživatelé"**, **"Domény"**, **"Zařízení"**, **"Správa"** a "Ovládací panel".

Chcete-li změnit konfiguraci zařízení, klepněte na tužku ve sloupci **"Akce"**. Nové zařízení můžete vytvořit kliknutím na tlačítko "Přidat zařízení".

Obě možnosti otevřou stránku vytvořit/upravit zařízení, která je rozdělena do následujících kategorií:

Kategorie	Pole	Přístupnost
Smlouva*	Zadejte název, zemi, typ, zkrácený název, počáteční datum, identifikační doménu zařízení.	Všichni správci
Obecné informace	Zadejte adresu, e-mail, telefonní číslo zařízení.	Všichni správci
Typ zařízení*	Vyberte typ zařízení: zařízení následné péče, zdravotnické nebo technické zařízení.	Správci systému Maela® a Medtronic
Typ následné péče*	Vyberte typ následné péče povolený v zařízení: Maela [®] , následná péče Ambulight nebo obojí.	Správci systému Maela® a Medtronic
Zařízení následné péče	Pokud je to možné, vyberte jedno nebo více zařízení následné péče pro propojení se zdravotnickým zařízením, které vytváříte.	Pouze správci systémů Maela [®] a Medtronic pro typ "zdravotnického" zařízení
Technické zařízení	V rozevírací nabídce, která obsahuje seznam stávajících zařízení, vyberte v případě potřeby jedno technické zařízení.	Pouze správci systémů Maela [®] a Medtronic pro typ "zdravotnického" zařízení
Otevírací dny*	Vyberte otevírací dny/hodiny zařízení	Všichni správci
Konfigurace kanálu - Žádost o volání	Zaškrtněte tuto možnost, chcete-li aktivovat funkci "request a call" (vyžádat hovor).	Všichni správci
Channel Configuration - Messaging	Zaškrtnutím této možnosti aktivujete funkci zasílání zpráv.	Všichni správci
Jazyky	Vyberte všechny potřebné jazyky.	Všichni správci
Časové pásmo	Nastavte preferované časové pásmo.	Všichni správci
Nastavení dokumentů	Vyberte správný právní obsah pro vaše zařízení, který by měl být vytvořen v CMS.	Všichni správci
Jeden odkaz	Vyberte dobu platnosti pro odkaz pro vytvoření hesla	Správci systému Maela [®] , Medtronic a zdravotnického zařízení
Správa SMS	Konfigurace nastavení zpráv SMS pro následnou péči	Správci systému Maela [®] , Medtronic a zdravotnického zařízení, je-li vybrán typ následné péče Ambulight

* Povinné pole, aby bylo možné uložit

6. Správa profesionálních účtů

6.1. Správa seznamu profesionálů

Když kliknete na možnost "**Profesionální uživatelé**", to, co vidíte, závisí na vašem profilu správce:

- Správce Maela: můžete spravovat všechny profesionální účty aplikace
- **Správce Medtronic**: můžete spravovat pouze profesionály z vašich zařízení
- **Správce zdravotnického zařízení:** můžete spravovat všechny profesionály přidělené vašemu zdravotnickému zařízení
- **Správce zařízení následné péče**: můžete spravovat všechny profesionály přiřazené vašemu zařízení následné péče

Chcete-li upravit uživatele, klikněte na řádek uživatele a poté klikněte na tlačítko **"Editovat profesionála**". Nového uživatele můžete vytvořit kliknutím na tlačítko "Přidat profesionálního uživatele".

Obě možnosti otevřou stránku vytvořit/upravit zařízení, která je rozdělena do následujících kategorií:

Kategorie	Pole	Profil
Obecné informace	Příjmení*	Vše
	Rodné příjmení	Vše
	Jméno*	Vše
	Profil*	V závislosti na vašem profilu můžete vytvářet typy uživatelů
	Telefon*	Vše
	Soukromé telefonní číslo	Lékař, lékařský sekretář a koordinátor zdravotních sester
	E-mail*	Vše
	Adresa	Vše
Ověření	Uživatelské jméno*	Vše
	Telefonní číslo OTP*	Vše
	Lékařovo ID	Vše
	Nové heslo*	Vše
	Potvrzení*	Vše
Zařízení	Zařízení*	V závislosti na vašem profilu můžete zobrazit a přiřadit konkrétní zařízení
	Telefonní číslo kanceláře asistentky	Pouze pro lékaře
	Telefonní číslo oddělení	Pouze pro lékaře
Předvolby	Jazyk*	Vše
	Časové pásmo*	Vše
Vedení sekretářek	Vyhledat sekretářku	Pouze správci
	Seznam sekretářek	Pouze správci
Jiné	Jiné	Vše

6.2. Vlastní správa účtu

Kliknutím na své iniciály umístěné v pravé horní části platformy se zobrazí rozevírací seznam odkazů vedoucích ke stránkám konfigurace. V závislosti na vašem profilu máte přístup k různým částem definovaným v níže uvedené tabulce.

Část	Profil uživatele
Můj účet	Všechny profily kromě sekce oznámení, kterou mohou zobrazit pouze lékaři.
Asistentky	Pouze pro lékaře
Nahrazující lékaři	Pouze pro lékaře
Heslo	Všechny profily
Zobrazit má ověřená zařízení	Všechny profily

6.2.1. Podrobnosti o účtu

Když kliknete na část "Můj účet", otevřete stránku v režimu úprav. Můžete změnit a upravit všechna pole kromě typu profilu, uživatelského jména a zařízení. Pro profil lékaře existují dvě další části: "Upomínky" a "Zařízení".

U profilů zdravotníka, sekretářky a koordinátorky sestry umožňuje zaškrtávací políčko "Soukromé číslo" skrýt číslo před ostatními uživateli. Číslo uvidí pouze správce instituce, správci Medtronic a Maela a samotný profesionál.

6.2.2. Heslo

V této části můžete změnit vaše aktuální heslo. Z bezpečnostních důvodů musí heslo obsahovat:

- Alespoň 8 znaků
- Alespoň 1 číslo
- Alespoň 1 velké písmeno a 1 malé písmeno
- Alespoň 1 speciální znak (!"#\$%&'()*+,-./:;<=>?@[\]^_`{|}~)

Tato kritéria musí být splněna, aby bylo možné provést uložení.

6.2.3. Zobrazit má ověřená zařízení

Zařízení se ověří po přihlášení a zadání požadovaného kódu OTP. Kód OTP je v ověřeném zařízení vyžadován pouze jednou měsíčně v případě, že k němu přistupujete se stejnými přihlašovacími údaji a používáte stejný prohlížeč. V této části můžete zobrazit a spravovat seznam ověřených zařízení. Zařízení můžete odstranit kliknutím na **ikonu malé popelnice** pod sloupcem "**Akce**".

6.2.4. Správa oznámení

Jpomínky			
ČÍSLO MOBILNÍHO TELEFONU	E-MAIL		
6 12 34 56 78			
		E-mail	SMS
Nebezpečí			
Vyvolat			
Nevstupní			
Varování			
Informace			
Zpráva			

Tuto možnost mají **pouze lékaři**. Oznámení mohou být zasílána prostřednictvím SMS a/nebo e-mailu a profesionálové si mohou vybrat kritičnost upozornění, která chtějí přijímat.

6.2.5. Asistentky

Asistentky ve svém uživatelském profilu mohou autorizovat **pouze lékaři**. Do profilů autorizovaných asistentek lze zařadit pacienty. Pro soubor pacientů mají stejná práva jako lékař, s výjimkou funkcí, které spravují oprávnění jiných lékařů a zařízení. Také nebudou dostávat oznámení.

6.2.6. Nahrazující lékaři

Pouze lékaři mohou po definovanou dobu poskytnout jinému lékaři v systému Maela[®] přístup ke všem svým souborům pacientů. Musí být stanoveno počáteční a koncové datum období zástupu. Během této doby může primární profesionál přistupovat k účtu normálně, ale dokud neuplyne doba záskoku, oznámení jsou zasílána zastupujícímu lékaři.

7. Zařazení pacienta

7.1. Správa identit

Pacienty lze přidat do položky "Seznamu pacientů" klepnutím na tlačítko "Přidat pacienta". Otevře se nová stránka, která umožňuje vyhledat odpovídající identitu pacienta. Pokud identita již existuje, klepnutím na požadovaný výsledek hledání otevřete stránku identity pacienta a ověřte údaje o pacientovi. Po dokončení klikněte na tlačítko "Schválit" a přejděte na přiřazení dráhy.

Pokud identita neexistuje, zobrazí se tlačítko "Vytvořit novou identitu" a otevře se další stránka s výzvou k vyplnění následujících povinných polí:

- Jméno
- Příjmení
- Datum narození
- Číslo osobního telefonu
- E-mailová adresa

- Uživatelské jméno pacienta
- Telefonní číslo OTP

Po dokončení klikněte na tlačítko "Schválit" a přejděte na přiřazení dráhy.

Seznam	n pacientů	Schválení	Správa 🔻	Ovláda	ací panel									
nam p	pacientů		Šablony o	bsahu								OBNOVIT VYHLEDÁVÁNÍ	+ PRIDAT PACIES	INTA
Stay 1	Stav 2	Stay 3	Šablony p	rotokolu		Stay 6								
			Sablony c	est								Pacienti z ná:	iledného sledi	lován
ino \$	Příjmení 🗘		Datum naroze	ní 🕈	Pohlaví [‡]	Telefon pro OTP	Datum zahájení 🗘	Operace 🗘	Datum ukončení 🕈	Název cesty 🗢	Stav	Stav 🗢	Datum posledni	iho vs
	Q		mm/dd/yyyy		Q V	6 12 34 56 78	mm/dd/yyyy	mm/dd/yyyy	mm/dd/yyyyy	Q		Q	7	
tient	English		(26) 30/10/1	995	ď	+33615041979	07/09/2022		16/12/2022	Pathway V3	Stav 2	🛆 Nebezpečí	11/09/2022 03	13:42
tient	Deutsch		(41) 10/10/1	980	0	+3460000000	11/09/2022		30/09/2022	Behandlungsstraße		🗥 Nebezpečí	11/09/2022 23	3:16
ient	Czech		(122) 01/01/	1900	0	+3460000000	12/09/2022		21/12/2022	Cesta pacienta		🛆 Nebezpečí	13/09/2022 18	8:15
ient	Français		(26) 30/10/1	995	Ŷ	+3360000000	01/09/2022	09/09/2022	10/12/2022	Parcours	Stav 1	Varování	08/09/2022 22	2:15
ient	Arabic		(28) 29/04/1	994	0	+3460000000	12/09/2022		21/12/2022	مسار المريض		🕕 Varování	13/09/2022 22	2:10
tient	Turkish		(38) 01/01/1	984	0		31/08/2022		09/12/2022	Hasta yolu		📿 Zpráva	13/09/2022 18	8:23
tr	kopf		(767) 05/12/	1254	0	+420774668473	01/09/2022		10/12/2022	Cesta pacienta				
tient	Nederlands		(57) 20/05/1	965	0	+3460000000	31/08/2022		09/12/2022	Patiënttraject			13/09/2022 18	8:01
ent	Portuguese		(20) 02/02/2	002	ď	+3460000000	31/08/2022		09/12/2022	Percurso do pacie			13/09/2022 18	8:09
							<u>UŻIVATELSKÝ MANUÁL C</u>	PODMÍNKY POUŽITÍ	KONTAKT PRÁVNÍ INFORM	ACE				
Naela	2						UŻIVATELSKÝ MANUÁL 🗹	<u>PODMÍNKY POUŽITÍ</u>	KONTAKT PRÁVNÍ INFORM	ACE			(DC
Noelo	Q n pacientů	Schväleni	Správa 💌	Ovláda	ací panel		UŽIVATELSKÝ MANUÁL 🗹	<u>Podmínky použití</u>	KONTAKT PRÄVNÍ INFORM	ACE	_		(DC
Noelc Seznam ZECH Pa rozen 01,	2 n pacientů atient 0 12:7	Schválení ? Roky	Správa 👻	Ovláda	ací panel		UŽIVATELSKÝ MANUÁL 🖉	PODMINKY POUŽITÍ	KONTAKT PRÄVNI INFORM	ACE Identity Donal Jadrechi D p Vynoll 3109;	n Meditronic cienta v nemocnici 54 2022	Indications	(DC Y
Noelc Seznam ZECH Pa rozen 01,	2 n pacientů atient (01/1900 - 12: <<	Schvålení Roky Ces	Správa ▼	Ovláda	aci panel		uzontesný handál z	PODMÍNKY POUŽITÍ	KONTAKŢ PRÂVNÍ INFORM	identity Doma jednočni D p Vybodil 3108/	n Medironic cienta v nemocrisi 54 2022	Indicators		DC Y
Noelc Seznam ZECH Pa rozen 01, Shrnutí	2 n pacientů atient () /01/1900 - 12: <<	Schvåleni Roky Ces Náze	Správa ▼ ta	Ovláda	ací panel	Datum začátku 🏶	UŻNATELSK ⁹ MANUAL (Ż	PODMÍNEY POUZITÍ	KONTAKT PRÄVNI INFORM	kCE Identity Donal jadrechi Ep Vyewiti 3108× Stav ♥	n Medironic cienta v nemocivid 54 2022	Indicators	(DC ,
Naela Seznam ZECH Pa rozen 01, Shrnuti Časová o	2 n pacientŭ atient () (/01/1900 - 12: () 050 ()	Schválení Roky Cess Náze Cesta	Správa ▼ Fα pacienta	Ovláda	ací panel	Datum začitku 🍣 12/09/2022	UŻNATELSKÝ MANUAL (Ż	PODMINEY POUZITI Datum ukončení ⁴ 21/12/2022	KONTAKT PRÄVNI INFORM	kCE Identity Dena jednotoli D µ Vynotil 3108/ Stav ♥ Probiná	n Medronic dinta vemorial 54 2022	Indicators Alice Generowat zapikou		DC ,
Noelc Seznam (ECH Pr rozen 01, Shrnuti Čosová r Měření	2 n pacientů atient () /01/1900 - 12: <<	Schválení Roky Cess Náze Cesta Cesta	Správa ▼ Fα pacienta pacienta	Ovláda	ací panel	Detum začátku * 12/09/2022 31/08/2022	UŻNATELSKÝ MANUAL (*	<u>РООНІна' РОИД'ї (</u> родини уколесті (21/12/2022 05/09/2022	KONTAKT PRÄVNI INFORM	ACE Identity Doma jednotoki D pr Vysoli 3004 Stay Ф Probhá Ukončeno	n Meditonic Gierta vermonid 5.4 2022	Indicators Alice Generovat zpriku Generovat zpriku	(+ + Zastaveri cesty	DC .
Noelc Seznam IECH Pr Tozen 01, Shrnuti Časová i Měření Dotazník	2 atient /01/1900 - 12:	Schvåleni Roky Cess Cesta Cesta	Správa • ta pacienta pacienta	Ovlád	scí panel	Datum začišku, ♥ 12/09/2022 31/08/2022	UŽIVATELSKÝ MANUÁL (*	<u>РООНІнку РОИДТІ</u> Вация иколеві 21/12/2022 05/09/2022	KONTAKT PRÄVHI INFORM	ACE identity Domai jednečni D µ vjedni 3004 Stav ♥ Probihá ukončeno	n Meditonic dietita vamooidi 54 0021	Indicators Alice Generowat zpeliou Generowat zpeliou	ter and termination of the second sec	DC .
Noelc Seznam rozen 01, Shrnuti Méření Dotoznil	atient o atient o voln900 - 122 « osa ^ ky oci obs	Schwäleni Roky Cess Näze Cesta	Správa • ta pacienta pacienta	Ovlåda	xci panel	Dətum zəčtiku ♥ 12/09/2022 31/08/2022	NTANTERA, NAMAR G	<u>РООНІнку Роиžті</u> Ратит иколевні 1 21/12/2022 05/09/2022	KONTAKT PRÄVHI INFORM	ACE Stav Probhá ukenčeno	n Meditonic clienta v nemocini 54 1022	Indicators Alice Generowat zprávu Generowat zprávu	+ Zataeri csty	PC \
Ngelg Seznam rozen 01, Shrnuti Mëřeni Mëřeni Vzděláve	atient o atient o voi/1900 - 122 voi/1900 -	t Roky Cess Naze Cesta	Správa v ta pacienta pacienta	Ovládi	ací panel	Detum začátku ♥ 12/09/2022 31/06/2022	NITATELSE MANUAL 2	<u>РООНІнку Роиžті</u> Ратит иколесті 21/12/2022 05/09/2022	KONTAKT PRÁVNÍ INFORM	ACE Identity Domain protection D pa ysteriti 3008/ Stav Ф Probiha Ukončeno	n Meditonic ciente v nemocrié 54 1021	indicators Akce Generovat zprávu Generovat zprávu	+ Zatoriosty	DC , + PŘ Náh
Ngelc Seznam (ECH Pr (Casová d Měření Dotaznii Měření Vzdělávy Vzdělávy Laborat	atient () voi/1900 - 12: voi/1900 - 12: «< oso ^ ky oci obs orni tes	t Roky Cess Naze Cesta	Správa 🕶	Ovlåd	aci panel	Datum začitku 12/09/2022 31/08/2022	UŻNATELSKÝ HANOLA, LÝ	<u>РООНІнку Роидті</u> Datum ukončení 21/12/2022 05/09/2022 2: << < <	KONTAKT PRÁVNÍ INFORM	ACE Identity Domai pietorini D p vysorii 300a/ Probhá ukončeno	n Methonic ciente v nemociól 54 2022	indicators Alice Generoval zprilov	+ = Zattoref centy	DC .
Coelc Seznam rozen 01, Shrnuti Měření Dotoznik Vzdělávn Přílohy Laborati	a pacientů atient (*) /01/1900 - 12: <	Schwäleni t Roky Cesta Cesta	Správa V Fa pacienta pacienta	Ovládi	sci panel	Datum začitku 🍨 12/09/2022 31/08/2022	UŻNATELSKÝ HANOLA, 2	Datum ukončení 21/12/2022 05/09/2022 2 <	KONTAKT PRÁVNÍ INFORM	ACE Identify Domain Jedencia D p Vysodi 3000/ Stav ♥ Probihá ukončeno	n Metronic circle v nemociól 54 2022	indicators Alice Generovat zpefaul Generovat zpefaul	+ =Zastaveri cesty	DC + PRI
Noelc Seznam ECH Pr (Shrnuti Dotaznii Měření Dotaznii Natelov Laborat Lečby lé	a pacientů atient (*) /01/1900 - 12: << oso ^ ky aci obs orni tes iky	Schwäleni t Roky Cess Cesta	Správa V Fa pacienta pacienta	Ovládi	sci panel	Datum začátku 🍣 12/09/2022 31/08/2022	UŻNATELSKÝ HANOLA, 2	Datum ukončení 21/12/2022 05/09/2022 2 <	KONTAKT PRÁVNÍ INFORM	ACE Identify Domai Identify Domai Id	n Meditonic clienta nemocinid 54 2022	indicators Alice Generovat zerlav	+ =Zastaveri cesty	PC T
Ngelc Seznam rozen 01 Shrnuti Cosová o Měření Dotoznii Loborah Lečby lé Ulohy Kostral-	a pacientů atient () /01/1900 - 12: <	Schwileni Roky Cess Naze Cesta	Správa V For pacienta pacienta	Ovlåda	aci panel	Detum začitku ♥ 12/09/2022 31/08/2022		Datum ukončení 21/12/2022 05/09/2022 2 <	KONTAKT PRÁVNÍ INFORM	ACE Stav Probhá ukončeno	n Meditonic denta nemociali 54 2022	indicators Alice Generoval zaslavi		PS PRI
Ngelc Seznam rozen 01, Shrnuti Casová o Měření Vzdělávo Přílohy Laborati Léby lé	a pacientů atient () (01/900 - 12: () () () () () () () () () ()	Schvåleni t Roky Cess Näze Cesta	Správa V Fo pacienta pacienta	Ovládi	scí panel	Detum začtšku ♥ 12/09/2022 31/08/2022		Datum ukončení 21/12/2022 05/09/2022 2 <	KONTAKT PRÁVNÍ INFORM	ACE Stav Probhá ukončeno	n Meditonic cierta nemecoidi 54 1002	indicators Alice Generosat zerliau		DC T
Noelc Seznam rozen 01 Shrnuti Cosová o Něření Dotoznii Vzdělavn Přílohy Loboroth Lebby lé Ulohy Kontroln	a pacientů atient (*) (01/1900 - 12: (<) 0000 - 22: (*) (*) 0000 - 22: (*) (*) 0000 - 22: (*) 0000 - 22: (*) 00	Schvåleni t Roky Cess Näze Cesta	Správa V For pacienta pacienta	Oviáda	scí panel	Detum začitku ♥ 12/09/2022 31/08/2022		Datum ukončení 21/12/2022 05/09/2022 2 <	KONTAKT PRÁVNÍ INFORM	MCE identify Domai μοίανοι οι Ο μ υγονοίί 3009 Probihá ukončeno	n Meditonic denta nemocial 54 2022	kodoators Akce Generovat zoskov Generovat zoskov	terret estret estre	DC Y
Noelc Seznam ZECH Pr rozen 01 Shrnuti Cosová rú Vzdělávy Loborah Ložby lé Úlohy Kontroln Upozorn Zprávy	a pacientů atient () /01/1900 - 12: <	Schwideni t Roky Cess Naze Cesta	Správa V Fo pacienta pacienta	Ovlådd	scí panel	Detum začtšku ♥ 12/09/2022 31/08/2022		Datum ukončení 21/12/2022 05/09/2022	KONTAKT PRÁVNÍ INFORM	ACE Stav Probhá ukončeno	n Meditonic cierta nemociali 54 2022	kodicators Alice Generovalt zorliav		PC Y
Noelc Seznam rozen Ol, Shrnuti Cosová o Měření Dotoznili Vzdělavu Vzdělavu Vzdělavu Laborath Lečby lé Úlohy Kontroln Upozorn Zprávy Profil	a pacientů atient () (01/1900 - 12: () oso () ky oso () ky oriní tes tky tí sezno	Schwideni I Roky Cesta Cesta	Správa = ta pacienta pacienta	Ovlada	scí panel	Detum začitku ♥ 12/09/2022 31/08/2022		PODHINKY POUŽITÍ Datum ukončení 21/12/2022 05/09/2022 2 <	KONTAKT PRÁVNÍ INFORM	MCE Identify Domai gelenetini D p vysvoli 3009/ Probihá ukončeno	n Meditonic desta nemocial 54 2022	indicators Alice Generoval zazlavi	Zataveri cety	PC ▼
Noelc Seznam zech Pa rozen Oly Cosová ro Něření Dotoznii Dotoznii Vzdělavo Vzdě Vzdě Vzdě Vzdě Vzdě Vzdě Vzdě Vzdě	a pacientů atient () (01/1900 - 12: (<) oso () ky oso () ky si sezna sky ti sezna	Schwideni I Roky Cesta Cesta	Správa = ta pacienta pacienta	Oviáda	scí panel	Detum začitku 🗣 12/09/2022 31/08/2022		Datum ukončení 21/12/2022 05/09/2022	KONTAKT PRÁVNÍ INFORM	ACE Identify Domai picture of D p vynwill 3009/ Probihá ukončeno	n Meditonic denta nemociali 54 2022	koloators Alce Generovat zoslav	Zataveri cety	DC 1

7.2. Přiřazení dráhy

Lze přiřadit vždy pouze jednu dráhu. Pro přiřazování dráhy existují dva scénáře:

1. **Při nástupu nového pacienta:** Po vytvoření nebo načtení identity můžete pacientovi přidat dráhu. Dráhu, kterou chcete přiřadit, vyberte z uzavřeného seznamu.

2. **Pokud pacient již existuje**: Otevřete pacientský soubor a kartu **"Cesta"**. Klikněte na možnost **"Přidat"** a vyberte dráhu, kterou chcete přiřadit.

V obou scénářích můžete dráhu vytvořit zcela od začátku kliknutím na možnost "Vytvořit novou dráhu".

Dalším krokem je vyplnění povinných polí pro dokončení procesu přiřazení dráhy. To se provádí na stránce úpravy dráhy. Vyplňte všechna povinná pole v níže uvedených částech, aby bylo možné vše uložit:

- Informace
- Kotevní body
- Protokoly
- Screening

8. Seznam pacientů

	cientů									OBNOVIT VYHLEDÁVÁNÍ	+ PŘIDAT PACIENTA
Stav 1	Stav 2 Stav 3	Stav 4 St	av 5	Stav 6						Pacienti z násl	edného sledováni
néno 🗘 🛛 P	Příjmení 🕈	Datum narození 🗘	Pohlaví ⁽	Telefon pro OTP	Datum zahájení 🗘	Operace 🗘	Datum ukončení 🕏	Název cesty 🗘	Stav	Stav 🗘	Datum posledního vs
2	Q	mm/dd/yyyy	Q 7	6 12 34 56 78	mm/dd/yyyy	mm/dd/yyyy 🗖	mm/dd/yyyy	Q		Q 7	
Patient	English	(26) 30/10/1995	ੈ	+33615041979	07/09/2022		16/12/2022	Pathway V3	Stav 2	🗥 Nebezpečí	11/09/2022 03:42
Patient	Deutsch	(41) 10/10/1980	0	+34600000000	11/09/2022		30/09/2022	Behandlungsstraße		🛆 Nebezpečí	11/09/2022 23:16
Patient	Czech	(122) 01/01/1900	0	+34600000000	12/09/2022		21/12/2022	Cesta pacienta		🛆 Nebezpečí	13/09/2022 18:15
Patient	Français	(26) 30/10/1995	Ŷ	+3360000000	01/09/2022	09/09/2022	10/12/2022	Parcours	Stav 1	U Varování	08/09/2022 22:15
Patient	Arabic	(28) 29/04/1994	0	+34600000000	12/09/2022		21/12/2022	مسار المريض		U Varování	13/09/2022 22:10
Patient	Turkish	(38) 01/01/1984	0		31/08/2022		09/12/2022	Hasta yolu		🔘 Zpráva	13/09/2022 18:23
petr	kopf	(767) 05/12/1254	0	+420774668473	01/09/2022		10/12/2022	Cesta pacienta			
Patient	Nederlands	(57) 20/05/1965	0	+34600000000	31/08/2022		09/12/2022	Patiënttraject			13/09/2022 18:01
Patient	Portuguese	(20) 02/02/2002	ď	+34600000000	31/08/2022		09/12/2022	Percurso do pacie			13/09/2022 18:09

Seznam pacientů se zobrazí profesionálům, lékařským asistentkám a zdravotním sestrám.

Toto je výchozí domovská stránka, která se zobrazí přímo po přihlášení. Zobrazí se seznam aktivních pacientů, pro které máte autorizaci. Pacienti jsou seřazováni podle stavu, což znamená, že se nejprve zobrazí pacienti s nejvyšším stavem kritičnosti.

Seznam stavů podle kritičnosti: nebezpečí, varování, zpětné volání, zprávy, žádný vstup, informace a žádná upozornění.

Stavy správy případů se zobrazují v barvách, které lze přiřadit pacientům, aby se usnadnila klasifikace a filtrování. Chcete-li pacientovi přiřadit barvu, otevřete soubor pacienta a vyberte požadovanou barvu na kartě "Shrnutí".

Tlačítko **"Pacienti z následného sledování**" zobrazuje pacienty, jejichž dráha skončila, dráhu nezahájili nebo nemají dráhu přiřazenou.

9. Schválení

Tato nabídka umožňuje ověřit identitu pacientů, když odpovídají na dotazníky přímo prostřednictvím zabezpečených odkazů, které jim byly zaslány prostřednictvím SMS. Jedná se o povinné opatření ke kontrole identity a je požadováno pouze pro pacienty s protokolem Ambulight, kteří odpovídají přímo pomocí tohoto zabezpečeného odkazu odeslaného prostřednictvím SMS.

Z bezpečnostních důvodů, bez ohledu na proces schválení, jakmile pacient odpoví na dotazník nebo obsah týkající se měření, jsou veškerá upozornění vyvolaná odpověďmi přímo dostupná v souboru pacienta.

10. Soubor pacienta

Chcete-li otevřít soubor pacienta, klepněte na požadovaný řádek pacienta v seznamu pacientů. Ve výchozím nastavení tato akce otevře souhrnnou nabídku pacienta.

Nabídka souboru pacienta se skládá ze sedmi modulů:

- Shrnutí
- Časová osa
- Upozornění
- Zprávy
- Profil
- Léčebný tým
- Dráha

10.1. Shrnutí

Shrnutí

Informace o cestě				•	Kontaktní informace pacienta		~
NÅZEV CESTY	CABG/SAVR WL V2				Informace o pacientovi		
ZAČÁTEK CESTY	19/01/2023				ČÍSLO OSOBNÍHO TELEFONU		
ZÁKROK	27/01/2023				+41/8123456/		
KONEC CESTY	02/02/2023				ххөуу		
Upozornění			Poslec	lní údaje			
A The patient feels faint or lightheaded		19.01.23 9:4	ndiká	tory	Kontakt na léčebný tým		2
A The patient experiences rapid heart rate feeling (pour	nding, racing) or palpitations	19.01.23 9:4	7 >	-	Odpovědný lékař	Kontakt na nemocnici/ambula	nci
A The patient feels very tired or fatigued		19.01.23 9:4	>		Doktor Practitioner Dr.	EMEA Standard pathways	
Výstraha					ČÍSLO OSOBNÍHO TELEFONU +3360000000	MOBIL -	
O The patient's conditions don't improve		19.01.23 9:4	>		E-MAILOVÁ ADRESA	E-MAILOVÁ - ADRESA -	
The patient experiences frequent significant fluctuat	ions in weight	19.01.23 9:4	>		×× ø γγ		
• The patient is sleeping in a more vertical position		19.01.23 9:4	>				
Jiné							
Poznámky 🕂	2	Informace o dodržování		2			
Test note with Care Team	>	Poslední připojení					
Test		Web : Mobil :					
Practitioner Dr. 19/1/2023 - 09:53							

Na kartě shrnutí jsou k dispozici následující části:

- Informace o cestě, které obsahují název dráhy, datum zahájení a ukončení dráhy a nepotvrzená upozornění. Upozornění jsou seřazena podle kritičnosti a podle data a času, kdy byla spuštěna. Nakonec část "Poslední údaje" ukazuje, kdy naposled pacient provedl záznam, odpověděl na dotazník nebo odeslal dokument.
- **Poznámky**, které obsahují poslední tři poznámky vyměněné mezi léčebným týmem, tato část umožňuje vytváření, čtení a odpovídání na poznámky.
- **Kontaktní informace pacienta**, které obsahují e-mail a telefonní číslo pacienta. Existují také informace o důvěryhodné osobě (osobách) pacienta.
- **Informace o dodržování**, které zobrazují informace o posledním připojení pacienta: datum a čas a také použitý typ zařízení.

Kontakt na léčebný tým, který obsahuje kontaktní údaje (jméno, telefonní číslo a email) zdravotnického zařízení a odpovědného lékaře. U tohoto posledního se kontaktní údaje zobrazí pouze v případě, že políčko "Soukromé číslo" není zaškrtnuté.

10.2. Následná péče 10.2.1.Časová osa 0

~~	Časová osa			
🛱 Shrnuti				
🚯 Časová osa 🛛 🔨	21 prosinec 2022	Datum ukončení		\bigcirc
小 Mĕření	5 NEPLÁNOVANÉ KOTEVNÍ BOL	DY 👻		_
🗂 Dotazniky	20 prosinec			
Vzdělávací obs				
🔊 Přílohy	Před 15 h	∿ Teplota	O 33. plánování	
A Laboratorni tes	Před 15 h	🖗 Název dotazníku	Ø 99. plánování	
🔗 Léčby léky	19 prosinec			
🗎 Úlohy	Divid 15 h	Alizer deterniler	Of 08 plánování	
📃 Kontrolní sezna	Predion	P Nazev dotazniku	O 96, pranovani	
🗘 Upozornění 🚺	18 prosinec			
₽ġ Zprávy	 Před 15 h 	Název dotazniku	O 97. plánování	
A Profil				
💂 Léčebný tým	1/ prosinec			

Kompletní dráhu péče lze zobrazit v nabídce "Časová osa". Tato nabídka obsahuje podnabídku umožňující přímý přístup k měřením pacienta, dotazníkům, edukačním obsahům, přílohám, laboratorním testům, farmakoterapii a úlohám.

Časová osa obsahuje všechna klíčová data, plánovaný obsah a upozornění pro dráhu péče o pacienta. Položky jsou uspořádány v obráceném chronologickém pořadí, s možností rozbalit nebo sbalit nabídky. Ve výchozím nastavení je k dispozici ta rozšířená nabídka se všemi podrobnostmi, ve které se pacient právě nachází.

Když klepnete na položku časové osy, otevře se boční panel, který vám umožní provést kontrolu a dokončit a ověřit akce.

10.2.2.Měření

Tato část graficky znázorňuje opatření protokolů, číselná pole dotazníků, které mají aktivované grafické sledování, a konečné skóre bodovaných dotazníků, které pacient vyplnil. Každý bod odpovídá údajům zadaným pacientem (nebo lékařem v zastoupení pacienta). Pokud najedete kurzorem na bod v grafu, zobrazí se podrobné výsledky.

10.2.3.Dotazníky

V této části je uveden seznam vyplněných dotazníků s datem a autorem. Kliknutím na jednotlivé řádky zobrazíte podrobnosti o odpovědích. Dotazníky mohou vyplnit pacienti nebo prostřednictvím této nabídky zdravotničtí pracovníci.

Běžné dotazníky lze vyplňovat opakovaně bez omezení a upravovat (vytvoření nové verze). Screeningové dotazníky lze vyplnit pouze jednou a později je nelze změnit.

10.2.4.Vzdělávací obsah

Tato část obsahuje úplný seznam edukačního obsahu přiřazený pacientovi s kategoriemi, podkategoriemi, termíny a daty přečtení. Pokud obsah není naplánován, zobrazí se ve sloupci s datem "NC". Klepnutím na řádek se otevře náhled.

10.2.5.Přílohy

Tato část zobrazuje seznam všech dokumentů přidaných do souboru pacienta. Tyto přílohy může sdílet pacient nebo zdravotnický pracovník. Soukromé sdílené přílohy mají vedle sebe zobrazen visací zámek. A tři tečky vám umožňují provádět následující akce: odstranit, upravit a stáhnout.

Kliknutím na tlačítko **"Přidat přílohu** odešlete novou přílohu. Otevře se boční panel, kde je povinným polem název. Klikněte na tlačítko **"Procházet**" a vyhledejte soubor. Přijatelní formáty jsou PDF, JPG, JPEG, PNG, GIF, TIFF, DOC, DOCX, XLS, XLSX, PPT, PPTX, MP4, AVI, HTML, TXT a RTF.

Pokud musí léčebný tým soukromě sdílet přílohy bez jejich odeslání pacientovi, musí zaškrtnout políčko "Soukromé".

10.2.6.Laboratorní testy

V této části je uveden seznam protokolů laboratorních testů, které pacient sdílí prostřednictvím úlohy laboratorního testu. Každá zpráva má přiřazený stav:

- Červené pole: pacient neodeslal výsledky
- Oranžová čára: pacient odesílá výsledky pozdě
- Zelené zaškrtávací políčko: výsledky laboratorních testů načtené pacientem

Funkce stahování je k dispozici po načtení výsledků. Po otevření položky laboratorního testu se na bočním panelu zobrazí název, popis, datum a možnosti odeslání/stažení.

10.2.7.Farmakoterapie

V této části jsou uvedeny všechny léčivé přípravky přiřazené pacientovi a u každého léčivého přípravek vidíte:

- Popis léčby
- Data poslední dávky a další dávky

Klepnutím na oko zobrazíte historii dávkování u pacienta s daty a časy

10.2.8.Úlohy

Tato část obsahuje seznam všech úkolů pacienta, které byly dokončeny a čekají na vyřízení. Každá úloha má přiřazený stav:

- Zelené zaškrtávací políčko: pacient úlohu provedl
- Červené pole: pacient úlohu ještě neprovedl
- Oranžová čára: pacient provádí úlohu pozdě

Když otevřete položku úlohy, zobrazí se boční panel s názvem a popisem a rovněž s možností ověření, pokud ještě nebyla dokončena.

10.2.9.Kontrolní seznam před přijetím

Kontrolní seznam je vytvořen správcem zdravotnického zařízení a je společný pro všechny pacienty patřící do tohoto zdravotnického zařízení. Pacient se může zobrazit v den příjmu, pokud má pacient v dráze toto klíčové datum Maela.

Stav kontrolního seznamu může mít přiřazen:

- Červené pole: úloha ještě neprovedena
- Oranžová čára: pacient provádí úlohu pozdě
- Zelené zaškrtávací políčko: pacient úlohu provedl

10.3. Upozornění

V této části naleznete všechna upozornění generovaná během dráhy péče. Ve výchozím nastavení se zobrazují pouze nepotvrzená upozornění se spuštěnou kritičností, datem a časem, názvem a tělem zprávy. Zaškrtávací políčko "Zobrazit potvrzená upozornění" zobrazuje upozornění, která byla potvrzena.

Upozornění se řídí jednoduchým barevným rozlišením:

- Červená: nebezpečí
- Oranžová: varování
- Tyrkysová: požadavek na zpětné volání
- Zelená: diskuse a zprávy
- Tmavě modrá: nezadání
- Světle modrá: informace

Můžete zvolit potvrzení jednoho nebo více upozornění a překryvné okno pak umožňuje vybrat **důvod** potvrzení z rozevíracího seznamu (povinné) a zadat **zprávu** do následujícího textového pole (volitelné).

10.4. Zprávy



V této části mohou zdravotničtí pracovníci autorizovaní v pacientském souboru prohlížet všechna vlákna konverzace a poznámky.

Funkce "Konverzace" vytváří komunikační kanál mezi zdravotnickým pracovníkem a pacientem. Tuto funkci lze aktivovat nebo deaktivovat v nastavení zdravotnického zařízení. Kliknutím na otevřenou konverzaci zobrazíte vedlejší chat s názvem konverzace, datem

a časem a také s posledním stavem zprávy (nepřečtená, přečtená, kdy byla přečtena). Zprávy lze označit jako nepřečtené. Tím zrušíte potvrzení souvisejícího upozornění.

Funkce "Poznámky" vytváří komunikační kanál pouze mezi zdravotnickými pracovníky.

Pro obě funkce je možné archivovat a uzavřít vlákno.

10.5. Profil

Tento modul obsahuje osobní údaje pacienta zaregistrované během vytváření účtu.

Modul je rozdělen do tří karet:

- "Identita" obsahuje kromě dalších identifikátorů pacienta také křestní jméno, příjmení, datum narození a pohlaví pacienta. Obsahuje také kontakty pacienta, adresu a ověřovací údaje (uživatelské jméno a telefonní číslo OTP). Jako zdravotnický pracovník můžete tyto informace upravovat.
- "Návštěva" je k dispozici, když je platforma Maela® připojena k nemocničnímu informačnímu systému a elektronickým lékařským záznamům. Obsahuje seznam pobytů pacienta v nemocnici. Ve sloupci "Typ" se písmeno "H" vztahuje k hospitalizaci, písmeno "R" představuje opakování, písmeno "U" urgentní situaci a "A" ambulantního pacienta.
- "Souhlas" obsahuje právní dokumenty schválené pacientem a data potvrzení. Souhlas pacienta lze odvolat.

10.6. Léčebný tým

Nabídka **"Léčebný tým**" uvádí seznam profesionálů nebo služeb oprávněných k přístupu k souboru pacienta. Prostřednictvím této nabídky můžete provádět následující akce:

"Povolit lékaře" umožňuje poskytnout přístup k určitému souboru pacienta jiným profesionálům. Můžete filtrovat a prohledávat seznam dostupných odborníků.

"Povolit subjekt" umožňuje jinému subjektu a jeho zdravotnickým pracovníkům přístup k určitému souboru pacienta. Můžete filtrovat a prohledávat seznam entit.

Autorizaci můžete kdykoli zrušit kliknutím na ikonu koše.

10.7. Cesta

Maela						DC -
Seznam pacientů S	Schválení Správa 🔻 Ovládací panel					
CZECH Patient	Roky			Identity Domain Medtronic Jedinečné ID pacienta v nemocnici 54 Vytvořil 3/08/2022	Indicators	
Ca Shrauti	Cesta					+ přidat
	Název 🗢	Datum začátku 🗢	Datum ukončení 🗢	Stav 🗢	Akce	
A. Māžani	Cesta pacienta	12/09/2022	21/12/2022	Probíhá	Generovat zprávu	Zastavení cesty Náhled »
v Mereni	Cesta pacienta	31/08/2022	05/09/2022	ukončeno	Generovat zprávu	
- Dotazniky						
Vzdělávací obs			2 výsledky na 2			
Přilohy						
🏂 Laboratorní tes						
🔗 Léčby léky						
🗎 Úlohy						
들 Kontrolni sezna						

Předchozí, minulé a budoucí dráhy jsou uvedeny na kartě "Cesta" v souboru pacienta. Ve jeden okamžik může být aktivní pouze jedna dráha, takže během probíhající dráhy je tlačítko "Přidat" deaktivováno. Ve výchozím nastavení jsou dráhy uvedeny v obráceném chronologickém pořadí počínaje nejnovější a konče nejstarší přiřazenou.

Když klepnete na tlačítko "Náhled, otevře se boční nabídka s podrobnostmi protokolu. Klepnete-li na linii dráhy, zobrazí se stránka se čtyřmi nabídkami:

- Informace, které obsahují název, popis a datum zahájení a ukončení.
- Kotevní body
- Protokoly
- Screening

Na konci každé dráhy je k dispozici tlačítko **"Zastavení cesty"**. Toto tlačítko umožňuje vynutit konec dráhy před jejím konečným datem.

VAROVÁNÍ: Vynucené ukončení dráhy se nedoporučuje. Je vhodnější počkat, až dráha skončí, nebo až ji pacient zastaví.

11. Obsah

Správci systémů Maela[®] a Medtronic a správci zdravotnického zařízení mají přístup do podnabídky v rámci položky "Správa" s názvem "Obsah". Tato část vám umožňuje vytvářet dotazníky kvality.

Dotazníky kvality, které vytvořil správce Maela[®] nebo správce Medtronic, vidí všichni pacienti zařazených v rámci řešení.

Dotazníky týkající kvality vytvořené správcem zařízení vidí všichni pacienti zařazení v rámci řešení, kteří jsou léčeni v daném zdravotnickém zařízení.

12. Šablony obsahu

K šablonám obsahu lze přistupovat prostřednictvím karty "Správa" nebo přímo prostřednictvím protokolů a drah jak na úrovni správy, tak v souboru pacienta. Na úrovni lékaře tato stránka zobrazuje všechny šablony obsahu, které jste vytvořili nebo importovali.

Kliknutím na možnost "Přidat šablonu" získáte přístup k šablonám dostupným na vaší úrovni nebo si vytvoříte vlastní šablony obsahu. Správci Maela® a Medtronic mohou zobrazit a upravit všechny stávající šablony obsahu v rámci řešení. Správce Maela®, Medtronic i správce zdravotnického zařízení mohou jednotlivé položky odeslat do konkrétních zařízení.

Typ šablony	Popis
Dotazník	Nástroj pro vytváření dotazníku, který umožňuje vytvářet
	a konfigurovat otázky, možné odpovědi, pravidla podmínění,
	skórování a upozornění.
Screening	Speciální dotazník, také nakonfigurovaný pomocí nástroje pro
	tvorbu dotazníků. V závislosti na odpovědích uživatele lze
	v dráze pacienta spustit různé protokoly. Může být vyplněn
	pacientem, odborníkem nebo oběma.
Dokument	Tento typ obsahu lze z počítače odeslat v následujících
	formátech: PDF, PNG, JPG, Microsoft Office, MP4, AVI, HTML,
	TXT, RTF.
Odkaz	Jako šablony obsahu mohou být také vytvořeny např.
	internetové odkazy s videi nebo relevantními články.
Vzdělávací obsah	Tento typ šablony vytváří spojení mezi paltformou Maela a
	systémem pro správu obsahu s názvem WordPress.

Při vytváření nové šablony obsahu můžete vybrat různé typy:

Při konfiguraci "dokumentů", "odkazů" a "vzdělávacího obsahu" je možné vybrat, pod kterou kategorií a podkategorií pacientské knihovny se šablona obsahu zobrazí.

Nástroj pro tvorbu dotazníku

Při výběru možnosti **"Dotazník** nebo **"Screening"** jako typů obsahu se zobrazí nástroj pro tvorbu dotazníku.

	Název*		Formulář				
			Dotazníky	× •			
	Popis		Тур		Jazyk šablony*		
			Zdraví		Čeština	-	
		li.	Standardni dotaznik	e na stránku			
	Výstrahy pro nezadání		_				
	🕂 Profil*						
	Oba	× •					
Seznam polí	~	stránka 1					~
Nastavení pole	~	stránka 2					~
+ PŘIC	DAT STRÅNKU						

Můžete zvolit zobrazení pro uživatele. Chcete-li na stránce zobrazit jedno pole, vyberte možnost "Zobrazení jednoho pole na stránku". Nebo přidáním stránek, aby bylo na jedné stránce více polí. Toto zobrazení bude viditelné pro pacienta a zdravotnického pracovníka.

"Seznam polí" umožňuje "přetáhnout" typy polí a nakonfigurovat je.

Seznam poli	^	to . PROFease Zon million photomout under a synolit dottank Pageon	Seznam	polí 🗸
Datum		O Yoba 1 O Yoba 2 O Yoba 3		
Obräcek			Nastaver	ní pole
Osloveni			Hastaven	n pote
Přepinače			Typ	radiogroup
Rozevitad seznam			ID	radiogroup 1663227553264
Rámeček			Llooromění	
Rámeček se dvě sloupci			opozomeni	•
Skupina zaliktávacích poliček			Značka	Přepínače
Stuprice bolesti			Možnosti	Volba 1;Volba 2;Volba 3
Text			Povinné	
Vizženi masky			Popisek	
Vypočtané pole				
Viceládkový test			Promenna	
Zalietávaci poličko			Podmínka	Editovat podmínku
Calo			Skóre	Editovat skóre
Nastavení pole	~		SMAZAT	

Akce konfigurace zahrnují následující: výběr popisku otázky, možné odpovědi, přidání popisků nástrojů, proměnných, povinné zadání otázky, vymezení maximálních a minimálních vstupních hodnot pro typy numerických polí atd. Další složitější konfigurace zahrnují vytvoření podmíněných polí, přidání bodování a nastavení upozornění, které jsou popsány podrobněji níže.

Podmíněná pole

Umožňuje přidat podmínky pro zobrazení určitého pole, tj. pole je dostupné a zobrazí se pro zadání pouze tehdy, pokud jsou splněny zadané podmínky. Proměnnou může být definovaná odpověď nebo dynamická proměnná, například den, rok nebo měsíc zadání dotazníku. Používá se například k identifikaci dezorientace.

ſ		Podminka			
63221	Skupina .NEBO" podmínky 1 Test 💌 📼 🖉 Bad				
	VŠE ODSTRANIT	•A	ULOŽTE	ZRUŠIT	

Bodování dotazníků

Když upravíte skóre otázky, dotazník se stane bodovacím dotazníkem. Toto skóre lze použít pro výpočet celkového skóre (součet jednotlivých skóre) nebo pro složitější výpočty pomocí pole "Vypočtené skóre". Toto vypočtené skóre může, ale nemusí být pro pacienty viditelné.

at strate	Vxoreček
Editovat skôre	Vzoreček
Otázka: Číslo	ter line
	SOUČET SAKKER A R
Udpověd je mszi A.C 🗘 z DA 🗘 potom A.D 🗘 Bod	
•	
and the second sec	
COULE 2000	
	ZRUŠIT ULOŽTE

Upozornění pro nezadání

Jedná se o typ upozornění, které lze přidat do obsahu a upozornit tak uživatele, že obsah nebyl vyplněn nebo zobrazen.

Je nutné zvolit důležitost upozornění (informace, varování, nebezpečí nebo nezadání), naplánovat podmínky upozornění a nakonec také viditelnost (pacient, lékař nebo oba).

Upozornění na hodnotu

Tato upozornění jsou konfigurována tak, aby informovala uživatele, že určité pole bylo vyplněno neobvyklou hodnotou.

Je nutné vyplnit název, zprávu, důležitost upozornění (informace, varování, nebezpečí), porovnávací

operátor (který závisí na poli dotazníku), srovnávací hodnotu a viditelnost (pacient, lékař nebo oba).

Screeningové dotazníky

Chcete-li konfigurovat tento typ dotazníku, musíte nejprve nastavit všechny otázky, odpovědi a proměnné. Pak klepněte na "**Propojené protokoly**" a vyplňte název podmínky, vyberte proměnnou a označte odpověď (odpovědi), která spouští propojený protokol. Nakonec přidejte protokol (protokoly), který se spustí, pokud je podmínka splněna.

13. Protokoly

K protokolům lze přistupovat prostřednictvím karty "**Správa**" nebo přímo prostřednictvím drah jak na úrovni správy, tak v souboru pacienta. Na úrovni lékaře tato stránka zobrazuje všechny standardní protokoly, které jste vytvořili nebo importovali.

Klepnutím na tlačítko "**Přidat standardní protokol**" získáte přístup k protokolům dostupným na úrovni zařízení nebo vytvoříte nový standardní protokol. Správci Maela[®] a Medtronic mohou zobrazit a upravit všechny stávající protokoly obsahu v řešení. Jak správce Maela[®], tak správce Medtronic mohou protokoly odeslat do konkrétních zařízení.

Oslovení*			
Zpráva*			
		li.	
Kritičnost			
Informace		-	
O Upozornění bylo	1	dny před	 naplánované
vytvořeno			datum
V plánovaném ča	se vstupu		
O Hodinu po pláno	vaném čase vs	tupu	
Viditalné pro po	alantı		
Viditeine pro pa	denty		
Viditelné pro lé	kaře		
	ZRUŠIT	ULOŽTE	

Formulář pro vytvoření nebo úpravu šablony protokolu je rozdělen do tří částí: "Obecné informace", "Informace" a "Naplánovaný obsah". Všechna povinná pole jsou zvýrazněna zlatě.

Část "Naplánovaný obsah" umožňuje přidat šablony obsahu dostupné ve vaší knihovně a také měření, úlohy, farmakoterapii a laboratorní testy.

Obecné informace									
Název*	Protokol				Speciální*	Obecná chirurgie		×	•
Typ následné péče	🖲 Maela 🔘	Ambulight			Zařízení plánující péči				-
Jazyk šablony	Čeština			~		📄 Přidejte kanál d	lotazníkové SMS		
				Informace	Naplánovaná obsah				
DOTAZNÍKY			Dotazníky			VYTVOŘIT NOVÝ DOTAZNÍK			
MĔŘENÍ			,						
LABORATORNÍ TESTY, LÉČBY LÉKY	A ÚLOHY		Přidat dotazník						
VZDĚLÁVACÍ OBSAH									
			QUESTIONNAIRE TITLE ("Dotazniky")			🕮 🥒 💼			
			Pain (Hodnota)						

Ikona kalendáře umožňuje nastavit pravidla plánování pro všechny tyto položky. Existují dvě možnosti: "Jednou" plánování a "Často" plánování. Kromě toho je zde zaškrtávací políčko poskytující možnost plánovat obsah v určitém okamžiku dne nebo vícekrát ve stejný den: ráno v 8:00, poledne v 12:00 a večer v 7:00 odpoledne.

	Plánování							
			🔵 Žádný	🔵 Jednou	💿 Často			
Každých	2		C dny/dnů po Dat	um zahájení	× •			
Mnc	hokrát za	den						
Povolené	dny: 🕐							
-	ioli	🔲 Úterý	Středa	Ctvrtek	Påtek	Sobota	📄 Neděle	

V této fázi je třeba nakonfigurovat upozornění na nezadání a upozornění na hodnoty pro měření. Dále je nutné nakonfigurovat také upozornění na nezadání pro úlohy, farmakoterapii a laboratorní testy.

Typ protokolu může být Maela[®] nebo Ambulight. Protokol Ambulight odesílá pacientovi šablony obsahu (kromě vzdělávacího obsahu) prostřednictvím SMS.

14. Cesty

K dráhám lze přistupovat prostřednictvím karty "Správa nebo přímo v souboru pacienta. Na úrovni lékaře tato stránka zobrazuje všechny modely drah, které jste vytvořili nebo importovali.

Klepnutím na tlačítko "Přidat model cesty" získáte přístup k dráhám dostupným na úrovni zařízení nebo vytvoříte nový model dráhy. Správci Maela[®] a Medtronic mohou zobrazit a upravit všechny stávající dráhy v řešení. Jak správce Maela[®], tak správce Medtronic mohou dráhy odeslat do konkrétních zařízení.

Formulář pro vytvoření nebo úpravu modelu dráhy je rozdělen do následujících položek: informace, klíčová data, protokoly a screeningové dotazníky. Všechna povinná pole jsou zvýrazněna zlatě.

Maela				DC -
Seznam pacientů Schválení Správa 🔻 Ovládaci panel				
Språva > Sablony cest > Upravit jaryk cesty* Čeština $=$			⊙ zruši⊤	X SMAZAT ULOZTIE
Informace				
Název [×]	Popis*	Trvání		
Test	vegwee	10	Začátek cesty	× 🕶
Kotevní body				~
Protokoly				~
Screening				~

Klíčové datum		Popis	Povinné (při přiřazování dráhy)
Klíčové dat	tum	Datum přijetí do nemocnice, datum výkonu a datum	Ne
Maela®		propuštění.	
Klíčové datum cesty		Datum zahájení dráhy, datum ukončení dráhy	Ano
Plovoucí klíč	ćové	Vlastní klíčová data.	Ne
datum			
Klíčové da	tum	Klíčová data, která se zobrazí pouze v případě, že dráha	Ne
Ambulight		obsahuje protokol Ambulight. Pro každý protokol se	
		zobrazí datum přijetí do nemocnice a datum výkonu.	

Klíčová data dráhy slouží jako kotevní body pro plánování různých položek protokolu: šablon obsahu, měření, úloh, farmakoterapie a laboratorních testů. Existují různé typy klíčových dat:

Lze přidat vnitřní dráhy, protokoly a screeningové dotazníky. Obecné protokoly a protokoly uvnitř screeningových dotazníků jsou plánovány podle nakonfigurovaných kotevních bodů, které odpovídají počátečním a koncovým datům dráhy; mohou být také manuální. Screeningové dotazníky jsou plánovány podle nakonfigurovaných kotevních bodů.

15. Překlad

Pro každý typ šablony (obsah, protokol a dráha) existuje barevná vlaječka. Je-li zelená, překlad je kompletní ve všech nakonfigurovaných jazycích ve vašem zařízení; v opačném případě je oranžová. Umístěním kurzoru nad symbol vlaječky se zobrazí chybějící jazyk (jazyky).

Kliknutím na vlaječku se otevře stránka pro správu překladu. Chybějící překlady můžete zadat přímo na vaší úrovni pomocí této stránky nebo si můžete stáhnout řetězce ve formátu CSV. Jakmile jsou řetězce přeloženy, můžete je importovat zpět.

16. Ovládací panel

Nabídka "Ovládací panel" vám poskytuje přehled vašich údajů o používání platformy Maela[®] a další statistiky shromážděné z výsledků dotazníků kvality i standardních dotazníků.

V závislosti na připojeném profilu se nabídky dostupné v nabídce "Ovládací panel" liší:

Nabídka	Přístupnost	Popis
Statistiky	Správce zdravotnického zařízení (pouze pro své zařízení) Správce Maela® Správce Medtronic	 Tato nabídka obsahuje následující data: Celkový počet pacientů, počet pacientů v následné péči. Počet pacientů vytvořených za měsíc, počet protokolů za měsíc, počet drah za měsíc a celkový počet dní monitorování. Celkový počet upozornění odeslaných měsíčně a za aktuální rok. Celkový počet odeslaných SMS.
Dotazníky kvality	Správce zdravotnického zařízení (pouze pro své zařízení) Správce Maela® Správce Medtronic	Možnost stažení odpovědí uvedených v dotaznících kvality Maela [®] ve formátu CSV.

Standardní	Správce zdravotnického zařízení (přístup	Možnost prohlížení	
dotazníky	ke všem standardním dotazníkům	grafického zobrazení	
	pacientů uvnitř zařízení)	a stažení odpovědí ve	
	Lékař (přístup ke standardním dotazníkám	standardních dotaznících ve	
	pacientů, které vytvořil)	formátu CSV.	

17. Kontrola instalace

Před spuštěním systému Maela[®] nakonfiguruje správce nasazení všechny dráhy vyžadované zdravotnickým zařízením a poté navrhne provedení testu pacienta pro kontrolu konfigurace. Jakmile zdravotnický pracovník otestuje několik drah se zkušebním pacientem, bude zařízení připraveno k přiřazení skutečným pacientům.

18. Odebrání zařízení

Na konci smlouvy mezi zdravotnickým zařízením a společností Maela[®] budou mít uživatelé zdravotnického zařízení jeden měsíc na získání všech pacientských údajů. Jeden měsíc po ukončení smlouvy správce systému Maela[®] uzavře veškerý přístup k platformě Maela[®]. Společnost Maela[®] smaže všechny údaje shromážděné během používání jeden měsíc po skončení smlouvy (s výjimkou případu prodloužení smlouvy).